

**Programm**  
**SLC/CCC Expo 2019 – CAC**  
**Samedi 15 juin 2019 – Samstag 15. Juni 2019**  
**Bündner Arena - Italienische Strasse 128 - 7408 Cazis**

Races Rasse	Juges Richter
Chiens courants suisses Schweizer Laufhunde	Paul Annen Jean-Pierre Boegli Georg Burchard Martial Engel Ersatz: Christian Riffel
Basset Hounds	Jaacky Beare
Beagles	Denise Wegmann
Dachshunde / Deckel	Thomas Fritsche
Österreichische Bracken	Jean-Pierre Boegli
SNLC betreute Rassen / Races du SNLC	Jaacky Beare

**Sous réseve de modifications**

**Änderungen bleiben Vorbehalten**

Programm du jour	Heure / Uhr	Tagesprogramm
Entrée des chiens	07.30 - 08.45	Einlass der Hunde
Réunion des juges	08.30	Richtersitzung
Début des jugements	09.00	Beginn des Richtens
Concours des groupes d'élevages	14.00	Zuchtgruppenwettbewerb
Remise des prix	15.00	Abgabe des Ausstellungspreises
Clôture de l'exposition	15.30	Schluss der Ausstellung

**18 mai 2019 Délai d'inscription / Meldeschluss 18. Mai 2019**

<b>SLC EXPO 2019</b>	Tel. 079 228 77 77
Fritz Keller	
Saltinisstrasse 3	
7203 Trimmis	fritz_keller@bluewin.ch
Anfragen nur per E-Mail	

**La cantine de fête est prête à vous accueillir**  
**Für Ihr leibliches Wohl sorgt die Festküche**

**Inscription / Meldung**

Bulletin d'inscription	Meldeschein
Prière d'écrire à la machine ou en caractères d'imprimerie!	Bitte mit Schreibmaschine oder in Blockschrift ausfüllen!
Remplir 1 fiche d'inscription pour chaque chien	Für jeden Hund 1 Meldeschein ausfüllen

A joindre à l'inscription / Der Anmeldung sind beizulegen	
1) Bulletin d'inscription	1) Meldeschein
2) Copie du pedigree	2) Kopie der Abstammungsurkunde
3) CCh: copie du certificat de champion	3) ChK: Kopie des Championausweises
4) CU: certificat pour participer dans la classe de chiens d'utilité	4) GK: Bestätigung zur Teilnahme in der Gebrauchshundeklasse
5) Quittance du paiement	5) Quittung über bezahltes Meldegeld

Finance d'inscription / Meldegeld		
1er chien	Fr. 85.--	1. Hund
2e chien	Fr. 65.--	2. Hund
3e chien	Fr. 50.--	3. Hund
Pour chaque chien suivant	Fr. 20.--	Für jeden weiteren Hund
Groupe d'élevage	Fr. 20.--	Zuchtgruppenwettbewerb

Pour le 1er chien: un prix souvenir et un catalogue. Le prix souvenir est donné, avec la retourne du Nr. de l'expositeur à partir de l'heure 15.00 après le concours de groupe d'élevage.	Für den 1. Hund: ein Ausstellungspreis und ein Katalog. Der Ausstellungspreis wird gegen Rückgabe der Ausstellungs-Nr. ab 15.00 Uhr überreicht, nach dem Zuchtgruppenwettbewerb.
---	--

**Paiement pour l'exposition / Konto für Ausstellung**  
**Postkonto PC 70-2108-0**  
**Schweizerischer Laufhundclub**  
**Regionalgruppe Graubünden**  
**IBAN CH18 0900 0000 7000 2108 0**

**Important! Sans avis contraire, votre chien est admis**  
**Wichtig! Ohne Gegenbericht ist Ihr Hund angenommen**

### CAC / R-CAC

Le CAC et la Réserve-CAC seront attribués conformément aux prescriptions de la SCS. CAC und Reserve-CAC werden nach den Bestimmungen der SKG vergeben.

### Classes / Klassen

Classe très jeunes (CTJ)	6 – 9 mois / Monate	Jüngstenklasse (JüK)
Classe jeunes (CJ)	9 - 18 mois / Monate	Jugendklasse (JK)
Classe intermédiaire (CI)	15 – 24 mois / Monate	Zwischenklasse (ZK)
Classe ouverte (CO)	plus de / ab 15 mois / Monate	Offene Klasse (OK)
Classe de travail (CU)	plus de / ab 15 mois / Monate	Gebrauchshundekl. (GK)
Classe champions (CCh)	plus de / ab 15 mois / Monate	Championklasse (ChK)
Classe vétérans (CV)	plus de / über 8 ans /Jahre	Veteranenklasse (VK)

### Concours des groupes d'élevage / Zuchtgruppenwettbewerb

Selon le règlement de la SCS (RE, art. 10):

- L'inscription pour le concours de groupe d'élevage doit avoir lieu au plus tard à **11.30 heures**
- Un groupe d'élevage se compose d'au moins trois mâles et/ou femelles d'un même éleveur, provenant de son propre élevage (même variété, même affixe d'élevage), qu'ils soient sa propriété ou celle d'un tiers.
- Les chiens doivent également être inscrits dans l'une des classes de l'exposition.

Nach Reglement der SKG (AR, Art. 10):

- Anmeldung für den Zuchtgruppenwettbewerb bis spätestens **11.30 Uhr**
- Zuchtgruppen bestehen aus mindestens drei Rüden und/oder Hündinnen eines Züchters aus eigener Zucht (gleiche Varietät, gleicher Zuchname), unabhängig davon, ob sich die Hunde in seinem Eigentum befinden oder nicht.
- Gleichzeitig müssen sie in einer der Klassen der Ausstellung gemeldet sein.

### Prix spéciaux / Spezialpreise

Prix souvenir de l'exposition	Ausstellungspreis
3 Meilleurs groupes d'élevage	3 Beste Zuchtgruppen

### Conditions pour l'homologation du titre de « Champion suisse de beauté »

selon l'art. 7.5 DA/RE:

- *Chien courant suisse:*  
Epreuve de chasse sur lièvre réussie (REC-2011-Lièvre) ou chevreuil (REC-2011-chevreuil)

### Bedingungen zur Homologierung des Titels « Schweizer Schönheits-Champion »

- gemäss Art. 7.5 AB/AR
- *Schweizer Laufhund:*  
Bestandene Jagdprüfung auf Hase (JPR-2011-Hase) oder Reh (JPR-2011-Reh)

### Dispositions vétérinaires

Dans l'intérêt de votre chien, nous vous recommandons la vaccination contre la maladie de Carré, la parvovirose et la toux infectieuse des chenils. Les services vétérinaires cantonaux et fédéraux se réservent le droit de promulguer de nouvelles prescriptions.

### Veterinärbestimmungen

Zum Schutze Ihres Hundes empfehlen wir, diesen gegen Parvovirose, Staupe und Zwingerhusten impfen zu lassen. Vorbehalten bleiben neue Verfügungen des Bundesamtes für Veterinärwesens oder des kant. Veterinäramtes.

### Règlement de l'exposition

Il peut être obtenu auprès du secrétariat de la SCS (Sagmattstr. 2 PF 4710 Balsthal).  
www.skg.ch

### Ausstellungsreglement

Es kann beim Sekretariat der SKG bezogen werden. (Sagmattstr. 2 PF 4710 Balsthal).  
www.skg.ch

### Livre des origines suisses (LOS)

Les chiens, dont les propriétaires résident en Suisse, doivent être inscrits dans un livre des origines ou dans l'annexe d'un livre des origines d'un pays membre de la FCI au moment de l'envoi du bulletin d'inscription à l'exposition. Cependant, l'homologation du titre «Champion suisse de beauté jeune», «Champion suisse de beauté vétérans» se fait uniquement pour des chiens qui sont inscrits au Livre des Origines Suisse (LOS) ou à son appendice.

### Assurance

L'organisateur assure les chiens exposés contre les risques de dommages résultant d'incendies et d'explosion jusqu'à concurrence de la somme de Fr. 2000.- par chien. La direction de l'exposition n'est pas responsable d'autres dommages ou pertes (vols, fugues, blessures, etc.).

### Pas de boxes!

Il n'y a pas de boxes sur le terrain de l'exposition. Le placement, la garde et la surveillance des chiens se fait sous l'entière responsabilité des exposants

### Hunde von in der Schweiz wohnhaften Eigentümern

Hunde, deren Eigentümer in der Schweiz Wohnsitz haben, müssen bei der Anmeldung zur Ausstellung in einem von der FCI anerkannten Zucht-/Stammbuch bzw. in dessen Register eingetragen sein. Die Homologation des Titels „Schweizer Jugend-Schönheits-Champion“, Schweizer Schönheits-Champion und „Schweizer Veteranen-Schönheits-Champion“ erfolgt jedoch nur an Hunde, die im Schweizerischen Hundestammbuch (SHSB) bzw. dessen Register eingetragen sind.

### Versicherung

Die Ausstellungsleitung versichert die ausgestellten Hunde gegen Schädigung durch Feuer oder Explosion bis zu einem Höchstbetrag von Fr. 2000.- pro Hund; sie übernimmt aber keinerlei Haftung für andere Schäden oder Verluste (Diebstahl, Entlaufen, Verletzungen, usw.).

### Keine Boxen!

Auf dem Ausstellungsgelände sind keine Boxen vorhanden. Für die Unterbringung und Beaufsichtigung der Hunde sind die Aussteller verantwortlich.

SLC/CCC/CSS EXPO 2019 CAC  
 Samedi 15 juin 2019 – Sabato 15 giugno 2019 – Samstag 15. Juni 2019  
 Bündner Arena - Italienische Strasse 128 - 7408 Cazis

**18. Mai 2019** Anmeldeschluss / délai d'inscription / termine d'iscrizione **18. Mai 2019**

In Blockschrift ausfüllen! Für jeden Hund 1 Anmeldung ausfüllen / En caractère d'imprimerie! Remplir 1 fiche pour chaque chien / per scrivere o con caratteri stampatelli un formulario per ogni cane che si vuole iscrivere

Rasse / Razza / Race Schlag / Variété / Varieta

<input type="radio"/> Jüngstenklasse (JÜK) / Classe très jeunes (CTJ) / Classe molto giovane (CTJ) <input type="radio"/> Jugendklasse (JK) / Classe jeunes (CJ) / Classe giovane (CJ) <input type="radio"/> Zwischenklasse (ZK) / Classe intermédiaire (CI) / Classe intermedia (CI) <input type="radio"/> Offene Klasse (OK) / Classe ouverte (CO) / Classe libera (CO) <input type="radio"/> Gebrauchshundeklasse (GK) / Classe du travail (CU) / Classe lavoro (CU) <input type="radio"/> Championsklasse (ChK) / Classe Champions (CCh) / Classe campione (CCh) <input type="radio"/> Veteranenklasse (VK) / Classe vétérans (CV) / Classe veterani (CV)	<b>Nur Dachshunde / Seulement Teckel</b> <b>Haarart / Poil Grösse</b> <input type="radio"/> Kurhaar/Poil ras <input type="radio"/> Standard <input type="radio"/> Rauhaar/Poil dur <input type="radio"/> Zwerg/Nain <input type="radio"/> Langaar/Poil long <input type="radio"/> Kanin
--	---

Name des Hundes Nom du chien Nome del cane  <input type="radio"/> Rüde / Mâle / Maschio  SHSB Nr. LOS No.	Zuchtname Affixe d'élevage Allevamento  <input type="radio"/> Hündin / Femelle / Femmina  Ausl. Z.B. Nr. L.O. Straniero No. LO Etranger N°
--	--

Vater des gem. Hundes Père du chien inscrit Padre del cane iscritto	Mutter des gem. Hundes Mère du chien inscrit Madre del cane iscritto
---	--

Name des Züchters Nom de l'éleveur Nome dell'allevatore	Wohnort Domicile Domicilio
---	----------------------------------

Eigentümer/Propriétaire/Proprietario Name Nom Cognome	Vorname Prénom Nome	PLZ Wohnort NPA Domicile NAP Domicilio
--	---------------------------	--

Meldegeld / Finance d'inscription / Tassa d'iscrizione	Preis / Prix / Prezzo - CHF / Euro
1) Für den 1. Hund inkl. Katalog und Ausstellungspreis 1) Pour le 1er chien, catalogue et prix souvenir inclus 1) Per il 1° cane catalogo e premio ricordo compreso	85.00 _____
2) Für den 2. Hund ohne Katalog und Ausstellungspreis 2) Pour le 2e chien, sans catalogue et prix souvenir 2) Per il 2° cane senza catalogo e premio ricordo	65.00 _____
3) Für den 3. Hund ohne Katalog und Ausstellungspreis 3) Pour le 3e chien, sans catalogue et prix souvenir 3) Per il 3° cane senza catalogo e premio ricordo	50.00 _____
Für jeden weiteren Hund / Pour chaque chien suivant / per ogni cane successivo	20.00 _____
Zuchtgruppenwettbewerb/Groupe d'élevage/Gruppo d'allevamento - CHF 20.- pro Gruppe / gruppo	Total _____
Anmeldebeitrag auf PC 70-2108-0 Le montant est à verser sur le compte L'importo è de versare cto.	IBAN: CH18 0900 0000 7000 2108 0 Schweizerlaufhundclub Regionalgruppe Graubünden <b>Quittung beilegen / quittance à joindre / allegare ricevuta</b>

Beilage	Annexes	Allegati
1) Kopie der Abstammungsurkunde 2) Chk: Kopie des Championsausweis 3) GK: Bestätigung zur Teilnahme in der Gebrauchshundeklasse 4) Quittung über bezahltes Meldegeld	1) copie du pedigree 2) CCh: copie du certificat de champion 3) CU: certificat pour participer en classe d'utilité 4) Quittance du paiement	1) Copia del certificato d'origine 2) Cch: copia certificato di campioni 3) CU: certificato per partecipare nella classe lavoro 4) Ricevuta dell'avvenuto pagamento

Datum, Date, Data Unterschrift, Signature, Firma

Mit der Unterschrift erklärt der Aussteller, das Reglement für Ausstellungen der SKG zu kennen und sich deren Bestimmungen zu unterziehen.  
 Par sa signature, l'exposant déclare avoir pris connaissance du règlement des expositions de la SCS et s'engage à s'y conformer.  
 Con la sua firma, l'epositore dichiara d'aver preso conoscenza del regolamento della esposizione dalla SCS e di accettare le sue condizionale.

<b>Anmeldeformular einsenden an</b> <b>Bulletin d'inscription à envoyer à</b> <b>Formulario d'iscrizione da inviare a</b>	<b>Fritz Keller</b> <b>Saltinisstrasse 3</b> <b>7203 Trimmis</b>	079 228 77 77 <b>Auskunft:</b> <a href="mailto:fritz_keller@bluewin.ch">fritz_keller@bluewin.ch</a>
---	--	--

